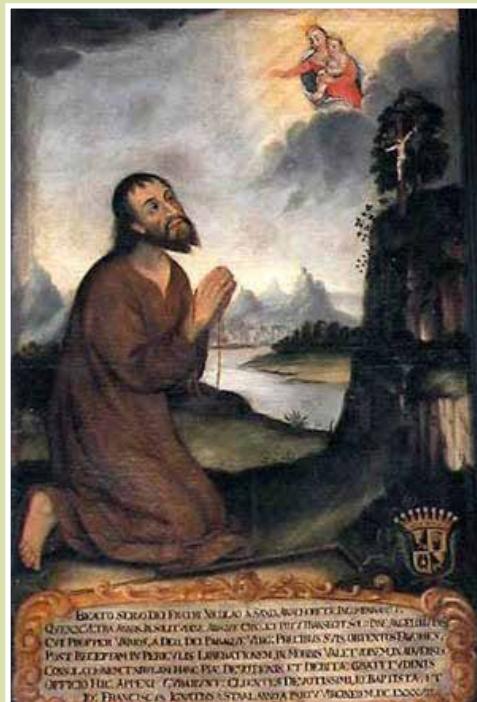


*Mio Signore e mio Dio,
togli da me tutto ciò che mi allontana da Te.*

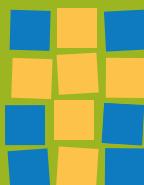
*Mio Signore e mio Dio,
dammi tutto ciò che mi conduce a Te.*

*Mio Signore e mio Dio,
toglimi a me e dammi tutto a Te.*



fiamma

SETTEMBRE 2019 – Nr. 5



MISSIONE CATTOLICA
DI LINGUA ITALIANA
NEL CANTON LUCERNA

“Battezzati e inviati”



INIZIAMO L'ANNO PASTORALE 19/20

**Domenica 8 settembre 2019 alle ore 15.00
presso Bruderklaus a Flüeli-Ranft**

“Servizio Bus”:

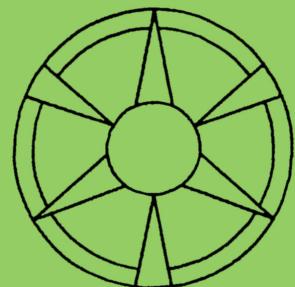
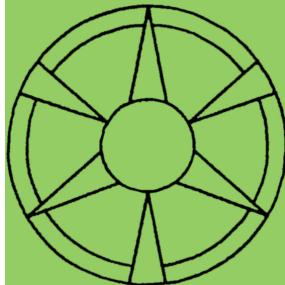
È a disposizione per tutte le zone pastorali.
Annunciarsi in Missione entro e non oltre martedì 3 settembre 2019.
Sul bus verrà chiesta una piccola quota di partecipazione.

Bus 1:

Ore 13.00: Reiden
Ore 13.15: Dagmersellen
Ore 13.30: Sursee
Ore 13.45: Emmenbrücke

Bus 2:

Ore 13.20: Hochdorf
Ore 13.45: Lucerna



DALL'UFFICIO PARROCCHIALE

BATTESIMI

Sono diventati figli di Dio e membri della nostra comunità cristiana attraverso il sacramento del Battesimo:

- ELENA MARIA DIMINO –
- MATTIA IARROBINO –
- SARA CIOTTARIELLO –
- ELIANA CASCIANA –



Il Signore benedica questi bimbi, i loro genitori ed i padrini che li accompagnano lungo il cammino della vita.

TUTTA LA COMUNITÀ ITALIANA HA DONATO CON GIOIA

Data	Finalità	Colletta
19.05.2019	Offerta di San Giuseppe	Fr. 840.95
26.05.2019	Offerta diocesana per gli impegni del vescovo Felix	Fr. 454.15
30.05.2019	Offerta per i progetti missionari della nostra MCLI	Fr. 216.75
02.06.2019	Offerta per il lavoro della Chiesa nei media	Fr. 419.15
09.06.2019	Offerta per il Seminario sacerdotale St. Beat di Lucerna	Fr. 711.35
16.06.2019	Offerta destinata alla Caritas per aiuto ai rifugiati	Fr. 638.40
23.06.2019	Offerta per il Papa – obolo di San Pietro	Fr. 784.45
30.06-14.07.19	Offerte per i progetti missionari	Fr. 1'117

Grazie di cuore per la fraterna e solidale generosità!

SANTA MESSA AL CENTRO PARAPLEGICO (SPZ) DI NOTTWIL

La prossima Santa Messa che si celebrerà al Centro Paraplegico di Nottwil avrà luogo:

GIOVEDÌ, 12 settembre 2019, alle ore 19.00

Tutti coloro che lo desiderano, sono invitati a partecipare!

ADORAZIONI EUCARISTICHE NELLA CHIESA DI SANTA MARIA AD EMMENBRÜCKE

Una volta al mese la nostra Missione celebra ad Emmenbrücke, nella Chiesa di St. Maria, alle ore 20.00 l'Adorazione Eucaristica, a cui è invitata a prender parte tutta la comunità di missione. Non mancate a questo evento di preghiera comunitario.

SANTA COMUNIONE A CASA

Coloro che non possono venire in chiesa e desiderano ricevere la S. Comunione a casa, possono comunicarlo alla segreteria della Missione (**Tel. 041 269 69 69**).

I NOSTRI CARI DEFUNTI



ROSA CLEMENTI

Nata il 27.11.1925 a Rionero in Vulture (Potenza)

Rosa cresce in una famiglia contadina povera e numerosa, ma onesta. Rosa è la più grande e sin da piccola inizia a far da mamma ai suoi fratellini. Rosa è sempre allegra e non si lamenta mai. Rosinella, diventa una bella ragazza e incontra Vittorio. Si innamorano, si sposano. Dalla loro unione nascono cinque figli, tra cui tre viventi, Raffaella, Maria e Flavia. Alla fine degli anni '50 Vittorio è costretto ad emigrare. Rosa lo seguirà nel 1961. La vita non è stata sempre tenera con Rosa, anzi l'ha messa a dura prova con tanti sacrifici, dolori e lacrime, ma lei è sempre riuscita a alzarsi e a camminare a testa alta con serietà ed onestà. Rosa è stata una moglie fedele e una mamma amorevole. Rosa ha visto venire alla luce anche otto nipoti e dodici pronipoti, di cui lei era molto orgogliosa. Dopo la dipartita di Vittorio, diventa triste e silenziosa. Le figlie e i nipoti non la lasciano sola e la circondano di affetto. Il 10 maggio Rosa è volata in cielo, lasciando un vuoto incolmabile. La ricorderemo sempre allegra e sorridente e ringraziamo Dio per avercela data. Buon viaggio nonna-ma!



GIUSEPPE MASSAFRA

Nato il 27.11.1929 a Muro Leccese (Lecce)

Giuseppe ha trascorso la sua infanzia a Masseria Vecchia di Presicce. Dopo la scuola dell'obbligo ha lavorato a lungo nell'impresa dei genitori (Masseria Vecchia). Nel tempo libero andava a caccia. Alla fine degli anni cinquanta è emigrato in Svizzera. Dapprima è stato a Immensee e poi a Kriens. Dopo poco tempo ha conosciuto Giuseppa, che è poi diventata sua moglie. Dalla loro unione sono nati due figli: Luigi e Gaetano che hanno riempito la casa di affetto e gioia per tanti anni.

Nel 1966 Giuseppe e la consorte si sono trasferiti a Emmenbrücke. Egli ha svolto diversi lavori in Svizzera, dapprima come panettiere, poi come barbiere ed infine come muratore. Giuseppe aveva un carattere dolce e affettuoso e questo lo aiutava molto nel comunicare con gli amici e pure con le persone estranee. La sua grande disponibilità ad aiutare il prossimo è stato un suo forte. Ha sempre dedicato molto tempo alla sua passione per il giardino e gli animali. Nel 2010 è venuta a mancare la sua sposa. Questo forte dolore fu difficile da sopportare. Il 16 giugno il suo cuore ha smesso di battere, lasciando un grande vuoto e tristezza. Supplichiamo Dio di riunirlo alla sua amata sposa in eterno. Grazie.

Che il Signore accolga i nostri cari nel Suo regno di pace eterna ed asciughì le nostre lacrime.

OFFERTE RACCOLTE DURANTE I FUNERALI

Eccovi di seguito il resoconto delle offerte raccolte durante i funerali. Tali collette sono state devolute a favore delle istituzioni indicate dalle famiglie dei cari estinti.

FUNERALE DI ROSA CLEMENTI	FR. 98.90	PER PROGETTI MISSIONARI
FUNERALE DI GIUSEPPE MASSAFRA	FR. 283.35	PER ISTITUZIONI SOSTENUTE DALLA FAMIGLIA MASSAFRA

***Con queste offerte si desidera esprimere la propria vicinanza e gratitudine
alle famiglie provate dal dolore per la perdita di un loro caro.***

CONTRIBUTO A FAVORE DI "FIAMMA"

Grazie mille a tutti i nostri affezionati lettori per il loro generoso aiuto, che ci consente di sostenere le spese di stampa e spedizione della nostra pubblicazione. Chi non ha avuto ancora modo di farlo, potrà versare un piccolo contributo sul conto corrente postale 60-11035-7, intestato a Missioni Cattoliche Italiane, Bollettino Fiamma, 6000 Luzern, a favore dell'organo formativo ed informativo della nostra Missione Cattolica di Lingua Italiana nel Canton Lucerna.

VI GIUNGA IL NOSTRO GRAZIE PER IL VOSTRO FEDELE E SOLIDALE SOSTEGNO!!!

MATRIMONI

Hanno celebrato il loro matrimonio in Chiesa, coronando il loro sogno d'amore anche davanti al Signore, le seguenti coppie di sposi:

Muré Giuseppe & Puma Alessia
Pandolfi Riccardo & Rizzo Maria Chiara
Valentino Antonio & Scarlata Vita Giada
Guarino Davide & Vincenti Giovanna
Custodio Olivier & Cataldi Mégane
Guida Michele & Fischetti Marilena
Russo Gianluca & Contino Martina
Mastroluca Alessio & Cantelmo Maddalena
Nesci Valerio & Pellegrini Marika
Mazzotta Vincenzo & Anello Eleonora
Mauriello Nicola & Orsi Graziana
Panepinto Matteo & Salis Debora
Sabato Vincenzo & Santarsiero Rosa Lucia
Cappiello Alessandro & Trotta Sara
Dalla Brea Stefano & Dal Corso Alice
Preite Paolo & Rizzo Valentina
Carollo Pietro & Randazzo Ilaria



*Porgiamo di cuore agli sposi i nostri più calorosi auguri
per una vita ricca di felicità ed amore.*

25.ESIMO ANNIVERSARIO DI MATRIMONIO

Domenica, 26 maggio, nella chiesa dei Gesuiti a Lucerna, nel corso della santa Messa, a cui hanno preso parte anche familiari ed amici, hanno festeggiato il loro 25-esimo anniversario di matrimonio i coniugi:



PABLO & PATRIZIA ESTEVEZ-POTALIVO

*Che Dio illumini la vostra strada e vi sostenga sempre nell'amore!
Sinceri auguri per le vostre nozze d'argento.*

FELICITAZIONI PER LE NOZZE D'ORO 2019

Il nostro vescovo, Monsignor Felix Gmür, invita cordialmente tutte le coppie di sposi della diocesi di Basilea che nel 2019 festeggiano i loro 50 anni di matrimonio a prender parte alla santa Messa solenne, da lui presieduta che avrà luogo:

**SABATO, 7 SETTEMBRE 2019, ALLE ORE 15.00,
NELLA CATTEDRALE DI ST. URS E VIKTOR A SOLOTURN**

Chi desidera partecipare è pregato di annunciarsi, quanto prima, alla Canceleria episcopale, Tel. 032 625 58 41.

IMPRESSIONI ED ESPERIENZE DI VIAGGIO

Quest'anno le nostre mete di pellegrinaggio sono state: Roma, Assisi, Cascia e Perugia. Il 26 maggio 2019 un gruppo della nostra Comunità di Missione accompagnato dal nostro missionario don Mimmo e composto da 24 pellegrini, con il volo partito da Zurigo, ha raggiunto la prima meta, Roma "La città eterna". Abbiamo visitato: i Musei Vaticani, la Cappella Sistina, la Basilica di San Pietro, la Pietà di Michelangelo, la Basilica di San Giovanni in Laterano, la Basilica di Santa Maria Maggiore, San Paolo Fuori le Mura, le Catacombe di San Callisto. Visitarle fa uno strano effetto; è come fare un tuffo all'indietro nel tempo. Nella piccola cappella di San Callisto, in questo luogo in cui i primi Cristiani seppellivano i loro morti, abbiamo celebrato l' Eucarestia.

Nella Basilica di Sant'Andrea delle Fratte abbiamo avuto la gioia di incontrare suor Ermelinda la quale è rimasta con noi per la Messa. Emozione grande abbiamo provato all'udienza generale con il Papa in piazza San Pietro. Vederlo passare da vicino sulla papamobile, baciare i bambini e ascoltare la sua catechesi, è stato un momento unico e indimenticabile.

Suor Rosanna, suor Ermelinda e Guido hanno condiviso con noi questo momento, e noi abbiamo avuto la contentezza di riabbracciarli e trascorrere con loro un po' di tempo.

La visita alla Roma antica ci catapulta in un vissuto lontano. Iniziamo dal Circo Massimo, proseguiamo per l'Arco di Costantino e dei Fori Imperiali fino al Colosseo. Seguono il Vittoriano, il Campidoglio e le Terme di Caracalla. Ogni qual volta si visita Roma, sorprende e incanta sempre.

Lasciamo Roma e ci dirigiamo verso il cuore dell'Umbria, Assisi. Bellissima citta-





dina su una collina circondata dal verde. Visitiamo la Basilica Inferiore per poi partecipare ai Vespri nella cappella della tomba di San Francesco. Qui tutto invita al raccoglimento e alla preghiera.

Nella Basilica Superiore ammiriamo le magnifiche pitture di Giotto. Salendo sulle pendici del monte Subasio troviamo l'Eremo delle Carceri. Qui San Francesco amava meditare e pregare in silenzio ed anche noi abbiamo trovato tanta pace. La chiesa di San Damiano fu il luogo preferito da San Francesco, anche Santa Chiara vi abitò con le sorelle. La Basilica di Santa Maria degli Angeli fu eretta attorno alla Porziuncola, cioè una piccola porzione di terra vicino ad un'antica chiesetta. San Francesco scelse questo luogo come dimora per sé e i suoi compagni.

A pochi metri dalla Porziuncola, sempre all'interno della Basilica, si può visitare la cappella del Transito, luogo in cui San Francesco morì la sera del 3 ottobre del 1226.

A Cascia ci attende un frate che ci parla della vita di Santa Rita e del Monastero. La Basilica custodisce il corpo della Santa. Il giorno successivo raggiungiamo la nostra ultima meta, Perugia. La visita guidata si snoda attraverso la via principale della città, Corso Vannucci, e si sofferma sui principali monumenti: Fontana Maggiore, Palazzo dei Priori, Cattedrale di San Lorenzo e Rocca Paolina, la quale è una città sotterranea di grande fascino e suggestione. Da porta Marzia, costruita dagli Etruschi, si accede nell'antico borgo medievale inglo-

bato nella Rocca. Dal Belvedere abbiamo goduto la bellezza della città.

La visita ai vari luoghi e siti storici ci ha permesso di arricchire conoscenza e cultura. La preghiera ha permesso di metterci in contatto con lo spirito dei luoghi visitati, l'insieme ha creato il giusto connubio. Ogni viaggio implica nuove esperienze, regala stimoli, suscita impressioni e sensazioni che in qualche modo smuovono la parte interiore di noi, permettendo l'arricchimento dell'anima. Questo è ciò che ha riservato a noi questo viaggio.

Rosa Scarpelli



IL SACRAMENTO DELLA CRESIMA A SANTA MARIA

Domenica, 16 giugno nella Chiesa di Santa Maria ad Emmenbrücke, abbiamo celebrato il Sacramento della Cresima con un bel gruppetto di giovani, che si sono preparati sin da gennaio per vivere questa intensa esperienza di confermazione nella fede.

Eccovi i nominativi dei giovani cresimati: **Abruzzo Lara, Barcenas Valeria, Calicchio Fabio, Del Tufo Chiara, Guida Michele, Leo Giada, Mungo Davide, Rocchio Michele, Scalise Jessica, Severini Letizia, Vinciguerra Antonio e Vinciguerra Giuseppe.**



Il Sacramento della Cresima è stato amministrato dal canonico e parroco della Hofkirche di Lucerna, Ruedi Beck. La Corale della nostra Missione ha impreziosito questa speciale liturgia con il suo bel canto.

GITA AL SANTUARIO DELLA MADONNA DEL SASSO (LOCARNO)

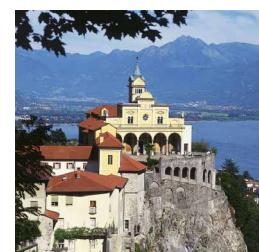
Il giorno 14 maggio 2019, i due gruppi dei pensionati di Emmenbrücke e Lucerna siamo recati in gita nel Ticino (Locarno). Dopo qualche ora di viaggio siamo sopraggiunti direttamente al **Santuario della "Madonna del Sasso"**. Con una breve sosta ai piedi del santuario, abbiamo potuto contemplare le bellezze naturali, dove si affaccia una veduta spettacolare.

Subito dopo siamo entrati per omaggiare la Beata Vergine Maria con la celebrazione Eucaristica presieduta da don Mimmo. Durante l'omelia abbiamo potuto contemplare la bellezza e l'evoluzione dello stesso santuario con una breve riflessione presentata dal Padre guardiano del Santuario. Il Maestro Rino Caré ha animato la Santa messa insieme a tutti i presenti.

Appena finita la messa ci siamo spostati

presso il ristorante Gnesa in Gordola, dove abbiamo degustato un ottimo pranzo condividendo un bellissimo momento di fraternità. Il pomeriggio, dopo un succulente pranzo, abbiamo avuto il tempo libero da dedicare ad una lunga passeggiata lungo il lago di Locarno. Alle ore 17.00 ci siamo ritrovati tutti sul pullman per il rientro verso le nostre abitazioni.

Durante il viaggio abbiamo ringraziato il Signore per avere concesso una giornata molto bella.



Suor Selvije

Il GIRO del MONDO in 80 MINUTI

presentato dalle "Le Note Libere" guidate
dal maestro Grimoaldo Macchia

SABATO

14 2019

SETTEMBRE



Centro Papa Giovanni, in Emmenbrücke
(Seetalstrasse 16)



Porte Aperte: ore 19.00
Inizio concerto: ore 19.30



Vi preghiamo di acquistare i biglietti,
presso il segretariato della Missione
entro mercoledì 11 settembre.

Dai 10 anni in poi: 15.-



Durante la pausa ci sarà un ristoro.

RACCOMANDAZIONE AI FAMILIARI DEI PAZIENTI IN OSPEDALE

Ci preme di ricordare ai familiari dei pazienti in ospedale, che le segreterie degli ospedali non segnalano alla nostra Missione i nominativi di tali degenzi.

Pertanto, coloro che desiderano la visita del missionario, sono pregati di avvisare la segreteria della Missione (**Tel. 041-269 69 69**).

VISITATECI SULLA HOMEPAGE E SU FACEBOOK!

Come ben sapete, la tecnologia gioca un ruolo importante anche nel mondo della Chiesa. Pertanto, anche la nostra Missione, attraverso internet ha una sua homepage, che potete visitare quando volete, semplicemente digitando: www.centropapagiovanni.ch Su questo sito troverete tante notizie ed informazioni che riguardano la vita e le attività della nostra Missione.

Potete contattarci anche tramite facebook: www.facebook.com

Non mancate di cliccare: **“Mi piace”**.

Vi diciamo, sin d'ora, grazie per le osservazioni, i suggerimenti ed i consigli che ci farete pervenire, perché ci sproneranno a fare meglio.

DONAZIONI A SOSTEGNO DEI PROGETTI MISSIONARI

Chi desidera sostenere le iniziative promosse dalla nostra Missione, può farlo con un bonifico bancario presso la **Luzerner Kantonalbank, Codice IBAN: CH50 0077 8010 7523 8630 7**, specificando la finalità del versamento. Il conto bancario è intestato a: **Missione Cattolica di Lingua Italiana nel Canton Lucerna, Seetalstr. 16, 6020 Emmenbrücke**.

GRAZIE DI CUORE PER LA VOSTRA GENEROSITÀ!

AMORE PER SEMPRE

“Amarsi è un lavoro artigianale” (Papa Francesco)



PERCORSO ALLA PREPARAZIONE DEL MATRIMONIO

L'itinerario prematrimoniale inizierà **domenica, 24 novembre 2019 alle ore 15.00 presso il Centro Papa Giovanni**. Vi preghiamo intanto di riservarvi questa data. Questo primo incontro sarà modo soprattutto di conoscerci. Potete iniziare le iscrizioni inviando una mail a: missioneitaliana.lu@gmail.com

VISITA AL CENTRO PARAPLEGICO DI NOTTWIL

In data 14 giugno 2019, i giovani/ giovanissimi della nostra Missione hanno fatto visita presso il **“Centro Svizzero per Paraplegici di Nottwil”**. Erano presenti circa 40 ragazzi.

Siamo giunti sul posto verso le 19.30. Al nostro arrivo siamo stati accolti dalla sig.ra Nadia Bianda, comunemente chiamata Giordi. La prima tappa è stata nell'aula multimediale dove la sig.ra Nadia ha spiegato che, il Centro svizzero per paraplegici di Nottwil (CSP) sorge nel 1990 dal dottor Guido A. Zäch ed è la più importante Clinica in Europa per casi acuti di lesione midollare e specializzata nella riabilitazione. La signora Nadia, lavora come “consulente tra pari” e fa da guida ai visitatori della Clinica. Da subito è riuscita a catturare l'attenzione di tutti noi quando, durante la presentazione raccontava che, trent'anni fa all'età di vent'anni rimase vittima di un grave incidente con la moto. La diagnosi finale fu la paraplegia incompleta. Inoltre ha spiegato i vari stadi della paraplegia – tetraplegia e anche come avviene il processo riabilitativo, l'uso dei mezzi in modo particolare esibendo il passaggio dalla sedia a rotelle all'automobile. Tutti noi siamo stati molto attenti nel prestare attenzione alla sua istruzione; i ragazzi sono stati immedesimati nell'ascoltare la sua testimonianza soprattutto ammirati con quanta gioia e grinta la signora Giordi trasmetteva l'amore per la vita. Il suo messaggio finale è stato questo: **“accontentatevi di ciò che avete e rispettate la vita perché essa un giorno vi rispetterà”**. Abbiamo concluso questa visita verso le ore 22.00 con un momento di preghiera presso lo spazio del silenzio e con il consumo di una bevanda fresca.

Suor Selvije



KARL-ANTON WOHLWEND NUOVO DIRETTORE A. I. DI MIGRATIO

Il 1. maggio, Kart-Anton Wohlwend, originario del Liechtenstein, ha assunto la sua nuova funzione, limitata, per il momento, fino alla fine del 2020, tenuto conto del progetto in corso “Concetto globale della pastorale dei migranti in Svizzera” e della sua incidenza sull'aspetto occupazionale di MIGRATIO. Wohlwend (1968) è economista e teologo; ha lavorato dapprima come insegnante di religione, assistente pastorale e cappellano dei giovani. In seguito ha assunto delle responsabilità nel settore sanitario, specialmente nell'ambito finanziario e gestionale. È stato vicedirettore e direttore finanziario dell'Ospedale municipale Zurigo (Triemli) e ha diretto i servizi sociali a Schaan (FL). La Conferenza dei Vescovi Svizzeri (CVS) si rallegra di aver trovato ancora una volta, in Karl-Anton Wohlwend, una persona esperta e motivata per dirigere questo importante servizio che è MIGRATIO. Essa spera così di condurre a termine il quadro previsto

dal progetto in corso, che tende a ri-strutturare l'ambito della pastorale dei migranti. La CVS ha infatti deciso, in occasione della sua 316-esima assemblea ordinaria alla fine del 2017, di rafforzare la pastorale migratoria. Wohlwend si rallegra “per le nuove sfide, per la collaborazione e gli incontri con tutti coloro che sono attivi e animano la pastorale dei migranti”. La CVS augura al nuovo direttore nazionale a. i. di MIGRATIO molta soddisfazione e molto successo nel suo servizio ai cattolici di lingua straniera in Svizzera.

**Conferenza dei Vescovi Svizzeri,
Encarnacion Berger-Lobato
Responsabile Marketing & Comunicazione**



"NON SI TRATTA SOLO DI MIGRANTI"

La precedente «Domenica dei Popoli» diventa **«Giornata dei migranti»**. Inoltre si svolgerà d'ora innanzi l'ultima domenica di settembre, quest'anno il **29.9.2019**. Unitamente ai cattolici del mondo intero vivremo quindi uno stesso giorno di solidarietà con immigrati e immigrate e pregheremo assieme a loro e per loro.

«Non si tratta solo di migranti» è uno slogan singolare. Se non si tratta solo di migranti, di chi dunque?

Senza giri di parole, il messaggio di papa Francesco per la Giornata dei migranti 2019 mette in chiaro che si tratta di voi e di noi.

Si tratta di ciascuno di noi, di noi tutti, delle nostre paure e delle nostre speranze.

A partire da quest'anno, troverete il messaggio del papa, come pure altri documenti che riguardano la Giornata, sul sito internet di migratio, affinché il nostro lavoro sia reso ecologicamente più difendibile, nello spirito di papa Francesco.

Vi rammentiamo inoltre che i vescovi svizzeri, durante la loro 324a assemblea ordinaria del mese di giugno, hanno deciso di allestire una **colletta nazionale obbligatoria** in occasione della Giornata dei migranti.

Aiutateci a far conoscere questo evento significativo per la società e la Chiesa in Svizzera. Ve ne siamo estremamente grati.

Con i nostri migliori saluti.

✉ Jean-Marie Lovey
vescovo di Sion
Presidente della Commissione di Migrazione

Karl-Anton Wohlwend
Direttore nazionale a. i.



SCHWEIZER BISCHOFSKONFERENZ
CONFÉRENCE DES ÉVÊQUES SUISSES
CONFERENZA DEI VESCOVI SVIZZERI
CONFERENZA DILS UESTGS SVIZZERS



CAMPEGGIO dei RAGAZZI 13-17 anni- Buochs

“Dammi
un



che

A M A!”

27-29
SETTEMBRE
2019

PROGRAMMA

Venerdì 27 settembre, ore 19.00:
Arrivi e Accoglienza: Aspettiamo tutti i ragazzi
presso la “Trachtenhaus” di Buochs

Domenica 29 settembre:
Sintesi della giornata e preparazione della Santa Messa:
Aspettiamo tutti i genitori iscritti al pranzo.
Ore 16.00: Saluti e rientro a casa

Iscrizione: Singolo bambino CHF 35.-/ fratelli 60.-
Vi preghiamo di annunciarvi personalmente
entro il 19 settembre presso il seguente indirizzo
mail: cpgemmen@gmail.com / 076 469 85 19.

PADRE DAMIANO RINGRAZIA PER IL SOSTEGNO DELLA NOSTRA COMUNITÀ DI MISSIONE AL SUO PROGETTO IN FAVORE DEI RIFUGIATI IN LIBANO

Carissimo Don Mimmo,

Grazie mille a te e a tutti gli amici della missione italiana di Lucerna per la grande offerta a sostegno dei nostri profughi e poveri.

Dio ricompensi per il dono che abbiamo ricevuto.

Con questo aiuto acquistiamo cibo, come da fattura allegata delle spese della cucina, per i profughi siriani di tutte le appartenenze religiose e i rifugiati iracheni che arrivano dopo aver assistito a scene brutali di massacri e distruzione delle loro case, scuole e chiese.

La nostra cucina di Damour che distribuisce regolarmente questo cibo quattro volte alla settimana e con l'aiuto, che chiediamo a tutti di cercare, potrà continuare a assistere un numero sempre crescente di bisognosi.

**p. Damiano Puccini e Rabih Maher
contabile di Oui pour la Vie**



OUI pour la Vie

Projet Cuisine
Cout du travail

Recu au nom de Oui Pour La Vie pour le mois de Mai 2019

Nom	Telephone	Justificatif	Somme	Signature
Nada Zohran	03/093156	Chef de cuisine	600 \$	
Rita Mouawad	81/608959	Aide Chef	400 \$	
Hanan Azzi	71/991482	Aide Chef	400 \$	
Mohamad Chahine	03/043987	Aide Chef - Livreur	700 \$	
Shahida Kawesar	71/410813	Femme de Menage	300 \$	
Ellya Aoun	05/600126	frais de Location	533 \$	
Elie Aoun	03/213209	Generateur	200 \$	
Abou Faisal	70/834658	Fruits et Legumes	1330 \$	
Siblou (Jamal)	03/034860	Viandes et Poissons	1900 \$	
Chamsine (Asem)	78/962457	Pain	645 \$	
Supermarket	05/600434	Frais divers (Detergent, jus...etc)	195 \$	
		Sauce tomate, riz, ble, pois chich, jus citron, pate, ble, concasse, huile, sel, poivre, sacs et boites en plastic et gaz.		
Divers			830 \$	
<i>Huit Mille Cinq Cent Quatre Vingt Trois</i>			Total	8583 \$
			<i>Dollars Américains</i>	OUI POUR LA VIE
				

PROGETTI SOSTENUTI DALLA MCLI NEL CANTON LUCERNA NEL 2019

Progetti missionari di don Imtiaz Masih in Pakistan	fr. 2000.-
Missione di don Mariano Passamonte in Tanzania	fr. 2000.-
Oui pour la Vie, Caza di Chouf – Damour – in Libano	fr. 4500.-
Santuario Madonna del Miracolo a Roma	fr. 2200.-
Suore Minime della passione a Bari	fr. 1500.-
Progetti caritativi dei Frati Minimi di Cosenza	fr. 500.-
Progetto della Diocesi di Lugano ad Haiti	fr. 1000.-
Sostegno ai progetti di Missio Svizzera	fr. 500.-
SSBL Heilpädag. Kinderheim Weidmatt, Wolhusen	fr. 500.-
Progetto di padre Ibrahim Faltas in Terrasanta	fr. 5700.-
Progetto della Diocesi di Kigoma in Tanzania	fr. 2300.-
Fondo di solidarietà dei sacerdoti	fr. 500.-
Sostegno al progetto "Desiderio d'indipendenza"	fr. 500.-

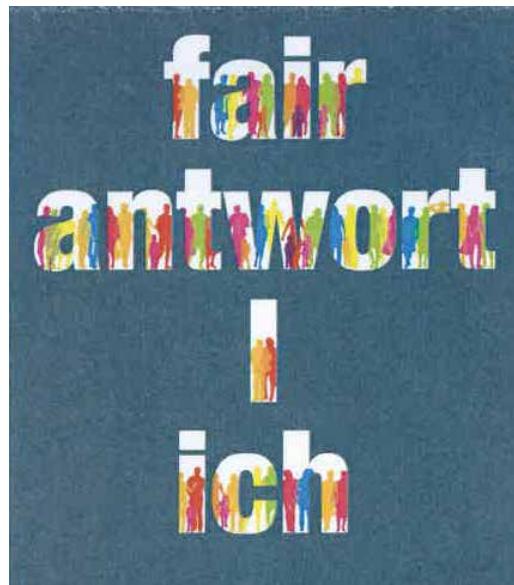
Questo aiuto ai vari progetti è il risultato delle offerte raccolte durante le Sante Messe a favore dei progetti missionari. Grazie di cuore a tutti i fedeli per la generosità!

APPELLO PER LA GIORNATA FEDERALE DI RINGRAZIAMENTO, PENTIMENTO E PREGHIERA DEL 15 SETTEMBRE 2019

Domenica 15 settembre celebriamo la giornata del ringraziamento federale. Le chiese e il Canton Lucerna pongono quest'anno la loro comune azione di sensibilizzazione nel motto **“fairantwortlich”**. Essi ci invitano a riflettere e ad assumere insieme “responsabilità ambientale”. Ecco di seguito l'appello comune che essi hanno redatto in modo unitario e che propongono ad ognuno di noi.

FAIRANTWORTLICH / RESPONSABILI DELL'AMBIENTE

Assumere responsabilità è tutt'altro che scontato. Assumere responsabilità vuol dire sentire se stessi responsabili per una cosa ed agire di conseguenza. Qualcosa che riguarda l'insieme, inizia sempre da me stesso. Se desidero un mondo nel quale gli uomini sentono la loro responsabilità, io stesso mi devo comportare con responsabilità – fairantwortlich.



Assumere responsabilità significa fare una cosa che interessa. Assumere responsabilità significa mettersi d'impegno e voler rendere giustizia a questo compito assunto. La questione è nello spazio, come rendo giustizia a questo compito assunto? A partire dal momento in cui mi pongo questa domanda, m'impegno a trovare possibili risposte – fairantwortlich.

Assumere responsabilità significa affrontare un compito in modo manifesto e non preventivo. Assumere responsabilità significa mettere in discussione in modo sempre nuovo il proprio agire tenendo presente svariate prospettive e facendo riferimento alla comunità. Io come persona singola, che agisce, sono parte di una totalità più grande. A questa totalità più grande è rivolta tutta la mia attenzione - fairantwortlich.

La terra, su cui noi esseri umani viviamo, è un'oasi fragile nell'immensità dell'universo. Essa è l'unica e comune patria di ogni vita. Dobbiamo prenderci cura di questa patria, dobbiamo prenderci cura di ogni forma di vita sulla terra. La responsabilità non conosce frontiere, né tantomeno la responsabilità ambientale. Guardando dall'esterno diviene immediatamente chiaro ciò che ci viene richiesto con urgenza: di vivere insieme tenendo sempre presente la responsabilità ambientale.

Consiglio di governo del Canton Lucerna

*Chiesa cantonale cattolico-romana
di Lucerna*

*Chiesa cantonale evangelico-riformata
di Lucerna*

Comunità Vetero-Cattolica di Lucerna

Comunità islamica di Lucerna

COSA SUCCIDE CON LE IMPOSTE DI CULTO?

Non pagare più imposte di culto. Cosa causano coloro che escono dalla chiesa? A Roma non giunge proprio nulla. Nel proprio comune, invece, viene a mancare del denaro per quei servizi, di cui tutti beneficiano.

110 milioni di franchi di imposte riscuotono le 85 Kirchgemeinden del Canton Lucerna. Di questi il 93% rimangono in loco. Nemmeno un centesimo va a Roma. Questo riferimento desta massimo stupore, quando si spiega per che cosa vengono usate le imposte di culto, dice Theres Küng, responsabile del Pastoralraum Michelsamt. Thomas Odermatt, presidente della Kirchgemeinde di Ballwil, tira in ballo il gruppo degli scout: "Nel nostro paese esso è molto amato ed in tal modo rappresenta sempre un buon appiglio".

La Chiesa costruisce per tutti

Anton Kaufmann, presidente della Kirchgemeinde di Sursee, suppone che molte uscite dalla Chiesa avvengono a motivo dei soldi. Per lui è, tuttavia, chiaro che: "Senza le imposte di culto impoverisce il nostro tessuto sociale". L'elenco delle opere e prestazioni di carattere comunitario, finanziate a Sursee mediante le imposte di culto è lungo. Esso parte dalla pastorale giovanile, tocca la formazione degli adulti, l'assistenza agli anziani, il servizio sociale ed arriva fino alla promozione culturale.

Molti pagano con piacere

Ad ogni modo: l'imposta di culto è "un tema, che smuove le persone", dice Thomas Odermatt. Il diacono di Zell, Paul Berger dice che ogni tanto sente qualcuno che si compiace del fatto di poter contribuire con le proprie imposte alla cura pastorale. Questa per Paul Berger rappresenta "il compito più importante" ed a questo aggiunge il fatto che dobbiamo fare in modo che i bambini ed i giovani abbiano un rapporto con Dio e con la fede". Herbert Gut, responsabile della parrocchia di San Giovanni a Lucerna, parla in modo più neutrale di "trasmissione dei valori nella pastorale dei bambini e della gioventù". Per lui è chiaro il fatto che: "Chi esce dalla Chiesa, priva la parrocchia locale di importanti risorse." Usare occasioni per l'informazione e dire grazie: perciò questo per i responsabili è importante. Franziska Stadler, responsabile della parrocchia di Gettnau, tratta questo argomento anche quando incontra delle persone, che ritrova raramente in Chiesa. "Allora parliamo di cosa sia la Chiesa e spesso concludo dicendo: e per tutto ciò serve il suo contributo finanziario, grazie al quale possiamo fare molte cose importanti".

Dominik Thali

CONSEGUENZE DELL'USCITA DALLA CHIESA

1. Diritti e doveri

Decadono tutti i diritti ed i doveri nella Chiesa e nel Comune parrocchiale. Non si possono più ricevere i servizi della Chiesa e dei sacerdoti, pertanto nemmeno più i sacramenti. Non c'è più il diritto di voto e di essere eletto nelle questioni inerenti al Comune parrocchiale. Inoltre decade l'obbligo di pagare l'imposta del culto.

2. Matrimonio

Per poter celebrare un matrimonio cattolico è necessario che almeno una persona della coppia sia membro della Chiesa cattolica.

3. Padrino di battesimo e di cresima

Padrino o madrina hanno il compito di accompagnare il bambino nell'ambito religioso. Perciò le persone uscite dalla Chiesa non possono più svolgere un tale compito.

4. Funerale cattolico

Persone uscite dalla Chiesa non possono avere un funerale religioso cattolico. Pertanto chi è uscito dalla Chiesa è pregato di informare anche i parenti a tal proposito. La volontà della persona uscita dalla Chiesa deve essere rispettata.

5. Revoca dell'uscita dalla Chiesa

L'uscita dalla Chiesa può anche essere revocata mediante una comunicazione scritta inviata alla parrocchia o al Comune parrocchiale. Quando si intraprende un passo simile si raccomanda di prendere contatto con la propria Parrocchia.

NATURALIZZAZIONE AGEVOLATA DEI GIOVANI DI TERZA GENERAZIONE

Dal 15 febbraio 2018 gli stranieri i cui nonni hanno vissuto in Svizzera hanno la possibilità di ottenere la naturalizzazione agevolata. A un anno di distanza la Commissione federale della migrazione (CFM) stila un bilancio della situazione sulla base di un sondaggio realizzato su suo incarico: dal rapporto della CFM emerge che, dei 25'000 giovani stranieri registrati come appartenenti alla terza generazione, circa 3000 hanno manifestato un chiaro interesse a essere naturalizzati. 1065 hanno presentato domanda e 309 sono stati naturalizzati con questa procedura. Un problema nell'ingranaggio è stato identificato nel fatto di dover dimostrare che un genitore aveva frequentato la scuola dell'obbligo per almeno cinque anni in Svizzera, requisito difficile da soddisfare considerata la realtà dei nonni migranti.

Quasi l'80% delle 1065 domande di naturalizzazione è stato depositato da cittadini italiani, turchi, kosovari e spagnoli. Il 55% di tutte le domande proviene da cittadini di Paesi dell'UE/AELS e il 72% delle naturalizzazioni concerne cittadini di questi Paesi. Due terzi delle domande di naturalizzazione proviene da giovani residenti nei sei Cantoni in cui si registra una quota superiore alla media di stranieri che soddisfano le condizioni per essere naturalizzati. Secondo il rapporto, le leggi cantonali in materia di naturalizzazione sono restrittive e la procedura agevolata offre ai giovani e ai giovani adulti interessati un'alternativa alle rigide regole cantonali. Contraddizione tra la realtà dei nonni migranti e i requisiti per essere naturalizzati. Per quanto riguarda le principali difficoltà incontrate per potersi avvalere della procedura agevolata, dal rapporto emerge che molti degli interessati non sono stati in grado di dimostrare che uno dei genitori aveva frequentato per cinque anni la scuola dell'obbligo.



go in Svizzera. Una delle ragioni può essere rintracciata nella realtà in cui si sono venuti a trovare i migranti della prima generazione: gran parte di loro lavorava per anni con il permesso stagionale e il ricongiungimento familiare era possibile solo dopo aver ottenuto il permesso di dimora. I genitori di molti degli attuali giovani arrivarono quindi in Svizzera quando erano già adolescenti, quando cioè mancavano solo un paio d'anni alla fine della scuola dell'obbligo, anche se dopo il loro percorso formativo spesso continuò con una formazione professionale. Le condizioni da riempire per potersi avvalere della procedura agevolata non sembrano quindi essere ottimali per la generazione in causa. Sulla base di quanto emerso, la CFM raccomanda di adeguare le disposizioni di legge in modo tale che, a titolo di prova dell'integrazione, si possa tener conto anche della formazione che i genitori seguirono in Svizzera dopo la scuola dell'obbligo.

Per la CFM è molto importante che la procedura di naturalizzazione agevolata sia concepita in modo più trasparente e meno complicato affinché chiunque lo desideri possa avvalersi di questa nuova possibilità, che gli spetta di diritto. Esorta quindi i Comuni e i Cantoni a diffondere tutte le informazioni necessarie.

Tratto da:
"Corriere degli Italiani", 20.3.2019

SABATO 21 SETTEMBRE

FESTA MADDALONESE IN ONORE DI SAN MICHELE AL CENTRO PAPA GIOVANNI

Sabato, 21 settembre al Centro Papa Giovanni di Emmenbrücke avrà luogo la **FESTA DELLA COMUNITÀ MADDALONESE IN ONORE DI SAN MICHELE**.

Non mancate a questo evento! Vi aspetta una piacevole serata ricca di specialità culinarie e di sano divertimento per le famiglie.

Il ricavato della manifestazione sarà devoluto a favore del Santuario di San Michele a Maddaloni.

Per ulteriori info e prenotazioni potete rivolgervi agli organizzatori: Carmine Loffredo (Natel 076 344 67 45) / Angelo Farina (Tel. 041 340 36 48).

L'ISCRIZIONE ALL'AIRE

La sigla AIRE è un'abbreviazione utilizzata per indicare l'Anagrafe Italiani Residenti all'Estero, ovvero l'archivio contenente i dati relativi a quella fascia della popolazione italiana che, per varie ragioni, si trova a risiedere fuori dal proprio paese d'origine. L'AIRE è stata istituita nel 1990, dopo l'emanazione della Legge n. 470 del 27 ottobre 1988, che disciplina la materia dell'anagrafe e del censimento degli italiani all'estero.

L'AIRE contiene tutti i dati di coloro che, spontaneamente, hanno dichiarato l'intenzione di risiedere all'estero per un periodo di tempo superiore ai 12 mesi e di coloro per i quali la residenza all'estero è stata accertata d'ufficio (ad esempio per nascita all'estero o per cittadinanza acquisita in altro modo, come ad esempio un matrimonio). È gestita dai singoli Comuni sulla base delle informazioni che provengono dalle Rappresentanze consolari situate all'estero.

L'iscrizione all'AIRE è un diritto-dovere del cittadino: diritto perché essa costituisce il requisito essenziale per usufruire di una serie di servizi forniti dalle Rappresentanze consolari all'estero, dovere perché è il presupposto per svolgere alcune importanti funzioni e per ottenere documenti fondamentali.

Con l'iscrizione all'AIRE, infatti, si acquistano ad esempio i seguenti diritti:

- La possibilità di votare per corrispondenza per le elezioni politiche e i referendum e la possibilità di usufruire di sconti di viaggio per recarsi in Italia per tutte quelle consultazioni elettorali dove occorre votare in Italia.
- Ottenere il rilascio o il rinnovo di certificazioni, documenti d'identità, passaporto.
- Ottenere il rilascio del nulla osta per la celebrazione del matrimonio.
- Per i ragazzi minorenni, la possibilità di iscriversi alle scuole dell'obbligo italiane.

- Richiedere il rimborso dell'IVA pagata sulle merci acquistate in Italia.

L'iscrizione all'AIRE va fatta attraverso un apposito modulo che deve essere inviato al Consolato di riferimento entro 90 giorni dalla data di trasferimento della residenza e comporta contestualmente la cancellazione dall'APR (Anagrafe della Popolazione Residente) del Comune di provenienza.

Novità legislativa sulla decorrenza dell'iscrizione all'AIRE

A seguito dell'entrata in vigore del Decreto Legge 25 marzo 2019 n. 22 (c.d. "Decreto Brexit") è stata modificata la decorrenza della data d'iscrizione all'AIRE dei cittadini che presentano l'istanza alle corrispondenti Autorità consolari.

In particolare, prima del 26 marzo scorso la decorrenza dell'iscrizione all'AIRE era fissata alla data di ricezione della comunicazione consolare da parte del Comune italiano.

A partire dal 26 marzo 2019, data di entrata in vigore del predetto Decreto, l'iscrizione AIRE decorrerà dalla data di presentazione della domanda da parte del cittadino all'Ufficio consolare. L'innovativa disposizione rende più spedita e più certa la decorrenza dell'iscrizione AIRE allineando, tra l'altro, il regime applicabile agli italiani che espatriano a quello già previsto per le iscrizioni nell'anagrafe della popolazione residente in Italia e introduce una rilevante semplificazione nel rapporto tra Amministrazione e cittadini residenti all'estero.

La nuova norma dispone pertanto quanto segue: *"Gli effetti della dichiarazione resa all'Ufficio consolare, ai sensi dei commi 1 e 3, hanno decorrenza dalla data di presentazione della stessa, qualora non sia stata già resa la dichiarazione di trasferimento di residenza all'estero presso il comune di ultima residenza, a norma della vigente legislazione anagrafica".*

**Daniele Lupelli,
Patronato ACLI di Losanna**

PROGRAMMA DEI CORSI ANNO ACCADEMICO 2019/2020

Festa di apertura: Domenica 22 settembre 2019 ore 15.00 (Centro Papa Giovanni)



- Lingua francese (principianti o falsi principianti)
- Microsoft Excel
- La pasta fatta in casa
- Calabria: passato e presente
- Balli popolari del mondo
- Vivere il laboratorio di andrologia
- Impariamo il Patchwork
- Psicologia: i miti e il loro significato
- Lingua inglese (Livello intermedio A2-B1)
- Camminare insieme attraverso storia e natura
- Mangiare con gusto
- Filosofia
- Balance
- Training Autogeno (per principianti)
- Training Autogeno (per avanzati)
- Medicina: Prevenzione per restare sani
- Lingua inglese (Livello elementare)

- Parliamo l'italiano

- Incontri con la poesia
- Conferenze: La fisica moderna e le sue conseguenze



- Autogenes Trainning
- Español (principiantes)
- Coaching Estilo de vida
- Tecnologías de la Comunicación
- Conferencias: Todas cuentan como un solo curso



- Yoga & Ginástica preventiva
- Guitarra Clássica
- Concerto Musical Unitre "A nossa maneira"
- Literatura viva
- Língua Portuguesa
- Conferências: todos conferências contados como um curso

Iscrizione ai corsi

Il termine per le iscrizioni è il 20 ottobre 2019.

Per informazioni contattare telefonicamente la segreteria:

Martedì ore 16.00-18.00 / Giovedì ore 09.30-11.30

Tel. 041 310 81 40 / E-Mail: lucerna@unitre.ch

UNITRE Universitas delle Tre Età - Postfach 4253, 6002 Luzern

L'istituzione

L'UNITRE di Lucerna è un'università popolare in lingua italiana, spagnola e portoghese. Essa rappresenta la risposta al bisogno di formazione culturale, di socializzazione e d'integrazione della popolazione emigrata che per motivi linguistici, familiari, professionali ed economici non ha potuto studiare o che semplicemente ha il desiderio di allargare il proprio orizzonte culturale. L'UNITRE è un'università popolare dove si può imparare durante tutto l'arco della vita, per questo si rivolge a persone di ogni età, anche senza titolo di studio. Fondata il 19 marzo 2005, l'UNITRE di Lucerna è la prima università popolare in lingua italiana al mondo al di fuori dell'Italia. Essa che ha ottenuto diversi riconoscimenti, tra cui il premio nazionale svizzero per la formazione continua (un concorso patrocinato dall'UNESCO) per il suo carattere innovativo e per il suo alto valore umano e culturale a favore della società. L'UNITRE è presente in Svizzera in 10 città, con 800 iscritti e 150 corsi annuali. È un'organizzazione di volontariato indipendente che opera senza scopi di lucro secondo l'art. 60 del codice civile svizzero.

SETTEMBRE 2019

1	Do	Ore 10.00 Santa Messa a Santa Maria; ore 11.30 presso la chiesa dei Gesuiti; ore 16.00 Santa Messa presso la chiesa di Reiden (<i>con anniversario di matrimonio</i>); ore 18.00 presso la Chiesa San Theodul di Littau.
2	Lu	Ore 14.00 Gruppo Pensionati a Reiden; ore 19.30 Prove Coro Giovanile Le Note Libere al CPG.
3	Ma	Ore 14.00 Gruppo Pensionati al CPG; ore 20.00 Adorazione Eucaristica a Santa Maria; ore 20.30 Gruppo Giovani al CPG.
4	Me	Ore 14.00 Incontri del mercoledì a Sursee; ore 18.30 Santa Messa a Santa Maria.
5	Gi	Ore 14.00 Gruppo Pensionati a Lucerna; ore 17.30 Santa Messa a San Paolo; ore 20.00 Parola Viva al CPG.
6	Ve	Ore 20.00 Prove della Corale al CPG; ore 20.00 Oratorio "Teens" al CPG.
7	Sa	NESSUNA SANTA MESSA.
8	Do	INIZIO ANNO PASTORALE (ORE 15.00) A FLÜELI RANFT: NON SI CELEBRA- NO ALTRE SANTE MESSE NEL CANTONE!
9	Lu	Ore 19.30 Prove Coro Giovanile Le Note Libere al CPG.
10	Ma	Ore 14.00 Gruppo Pensionati al CPG; ore 20.30 Gruppo Giovani al CPG.
11	Me	Ore 14.00 Incontri del mercoledì a Sursee; ore 14.30 Oratorio al CPG; ore 18.30 Santa Messa a Santa Maria.
12	Gi	Ore 14.00 Gruppo Pensionati a Lucerna; ore 17.30 Santa Messa a San Paolo; ore 19.00 Santa Messa allo SPZ di Nottwil.
13	Ve	Ore 20.00 Prove della Corale al CPG.
14	Sa	Ore 17.00 Santa Messa a Hochdorf; ore 18.30 Santa Messa a Sursee; ore 19.30 CONCERTO DELLE NOTE LIBERE AL CPG.
15	Do	Digiuno federale; ore 10.00 Santa Messa a Santa Maria; ore 10.00 Preghiera Eucumenica alla Hofkirche; ore 18.00 Santa Messa a Littau.
16	Lu	
17	Ma	Ore 14.00 Gruppo Pensionati a Reiden; ore 14.00 Gruppo Pensionati al CPG; ore 20.30 Gruppo Giovani al CPG.
18	Me	Ore 14.00 Incontri del mercoledì a Sursee; ore 14.30 Oratorio al CPG; ore 18.30 Santa Messa a Santa Maria.
19	Gi	Ore 14.00 Gruppo Pensionati a Lucerna; ore 17.30 Santa Messa a San Paolo.
20	Ve	Ore 20.00 Prove della Corale al CPG; ore 20.00 Oratorio "Teens" al CPG.
21	Sa	Ore 17.00 Santa Messa a Hochdorf; ore 18.30 Santa Messa a Sursee + formazione (DOS) + apero (DOS).
22	Do	Ore 10.00 Santa Messa a Santa Maria; ore 11.30 presso la chiesa di San Pietro; ore 16.00 Santa Messa a Reiden; ore 18.00 presso la Chiesa San Theodul di Littau.
23	Lu	<i>Don Mimmo assente "formazione Missionari"</i> ; ore 19.30 prove delle Note Libere.
24	Ma	Ore 14.00 Gruppo Pensionati al CPG; ore 20.30 Gruppo Giovani al CPG.
25	Me	Ore 14.00 Incontri del mercoledì a Sursee; ore 14.30 Oratorio al CPG; ore 18.30 Santa Messa a Santa Maria.
26	Gi	Ore 14.00 Gruppo Pensionati a Lucerna; ore 17.30 Santa Messa a San Paolo.
27	Ve	<i>Campeggio dei ragazzi 13-17 anni a Buochs</i> ; ore 20.00 Prove della Corale al CPG.
28	Sa	<i>Campeggio dei ragazzi a Buochs</i> ; ore 17.00 Santa Messa a Hochdorf; ore 18.30 Santa Messa a Sursee.
29	Do	<i>Campeggio dei ragazzi a Buochs</i> ; ore 10.00 Santa Messa a Santa Maria; ore 11.30 Santa Messa alla chiesa dei Gesuiti; ore 18.00 Santa Messa a Littau.
30	Lu	Ore 19.30 Prove Coro Giovanile Le Note Libere al CPG.



Segretariato regionale di Lucerna • **Sezione Lucerna - Italia**

Obergrundstrasse 109 • 6005 Luzern •

Tel. 041 318 00 88 • Fax 041 318 00 77 • e-mail: luzern@syna.ch

Consulenza giuridica / Orario di sportello: su appuntamento fatto al **più tardi il giorno prima**.

Apertura sportelli: Inoltro e ricevimento di documenti, informazioni generali,

Orari di apertura

da Lunedì al Venerdì Mattina 08:30 – 11:45 (consulenza su appuntamento)

Lunedì Pomeriggio 14:00 – 19:00 (consulenza senza appuntamento)

Martedì e Giovedì Pomeriggio 14:00 – 17:00 (consulenza su appuntamento)

Mercoledì Pomeriggio 14:00 – 17:00 (consulenza senza appuntamento)

Venerdì Pomeriggio 14:00 – 16:00 (consulenza su appuntamento)

Assistenza a **Reiden** (Ristorante Schwanen) Ogni 1° giovedì del mese ore 18:00 - 19:00

Assistenza a **Sursee** (Ristorante Brauerei) Ogni 4° martedì del mese ore 18:00 - 20:30

Assistenza a **Hochdorf** (Centro Portoghesi) Ogni 2°+ 4° mercoledì del mese ore 19:00 - 20:30



Obergrundstrasse 109 / 6005 Luzern

Responsabile: Francesco Firringa

Tel. 041 310 30 04 / luzerna@inas.ch

Tutti i giorni Mattina: 9:30 – 12:00

Assistenza e consulenza gratuita

per pensioni italiane e svizzere,
infortuni, contributi, ecc.

Pomeriggio: 14:30 – 17:30

AZB
CH-6020 Emmenbrücke
PP / Journal
Post CH AG

“Adressberichtigung melden”
Missione Cattolica di Lingua Italiana
nel Canton Lucerna
Seetalstrasse 16
6020 Emmenbrücke

ATTENZIONE!!!

Coloro che non desiderano più ricevere FIAMMA sotto forma cartacea, bensì in formato digitale; così come quelli che ricevono più copie di FIAMMA nello stesso nucleo familiare, sono pregati di comunicarcelo: missioneitaliana.lu@gmail.com



www.centropapagiovanni.ch



Potete trovare i nostri volantini, nonché le nostre informazioni anche tramite facebook. Abbiamo aperto una pagina “Centro Papa Giovanni Emmenbrücke”: Trovateli su www.facebook.com. Non mancate e cliccate “Mi piace”.



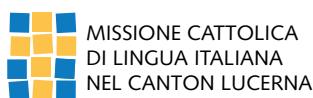
[Centro Papa G. su Facebook](https://www.facebook.com/centropapagiovanni)

**SALE A DISPOSIZIONE
PER OGNI EVENTO!
CENTRO PAPA GIOVANNI**

Per aperitivi, concerti, conferenze, assemblee, compleanni, matrimoni e molto di più.

Desideri organizzare un evento al Centro Papa Giovanni?

Invia la tua richiesta al seguente indirizzo di posta elettronica: centro.papa.giovanni@gmail.com



Centro Papa Giovanni, Seetalstrasse 16,
6020 Emmenbrücke, Tel. 041 269 69 69
centro.papa.giovanni@gmail.com
www.centropapagiovanni.ch

